

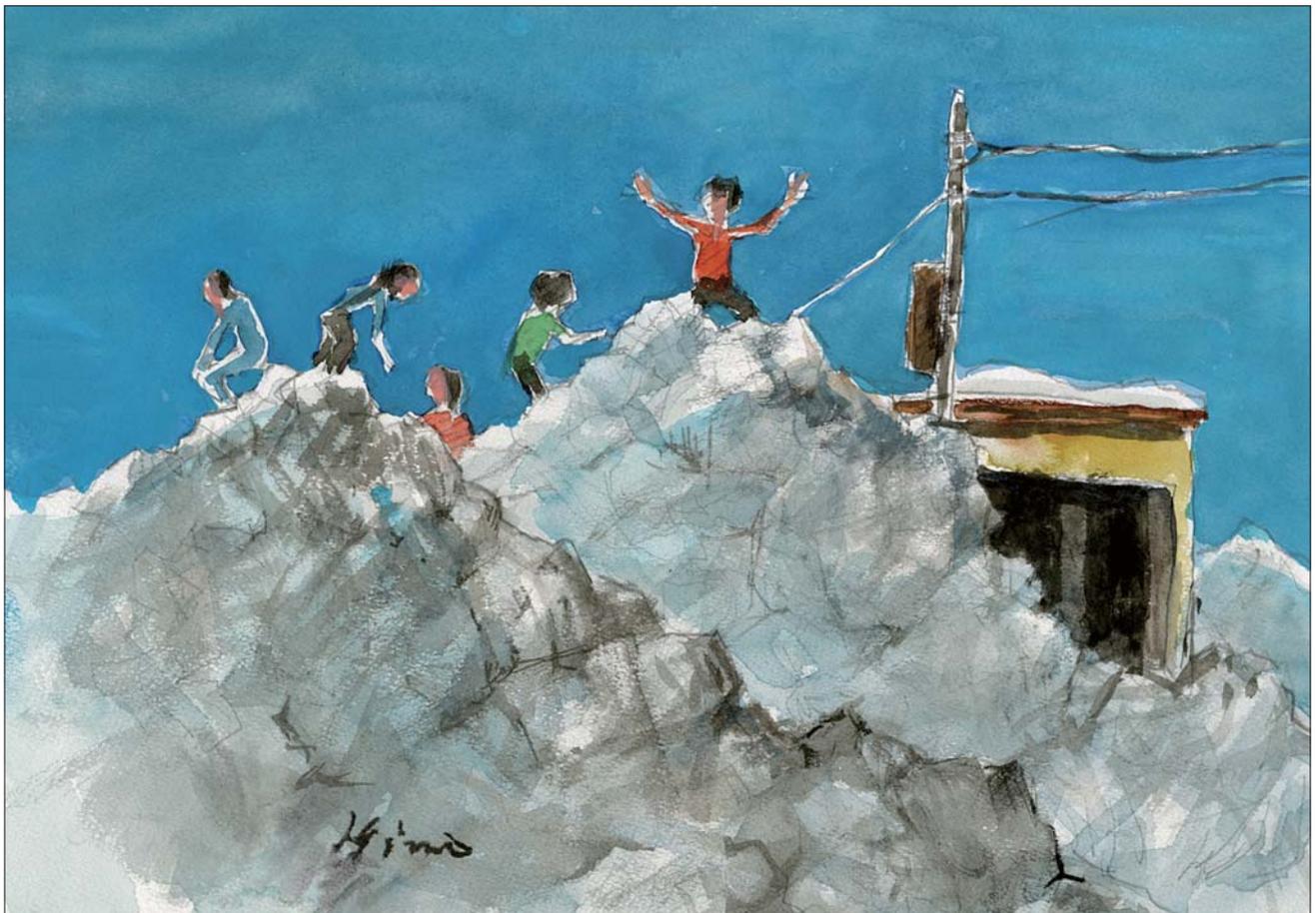
信頼され 行動する 商工会議所

FRONTIER

Towada Chamber of Commerce & Industry

十和田商工会議所会報『フロンティア』

LOWADA



先日のドカ雪で予定の風景は雪の下。
仕方ないので捨て雪の山を画くことにした。
捨て雪の天辺に声子供たち 晃

平成26年度の事業計画を承認

第2回通常議員総会を開催

- 新コーナー 『トレンド通信』 幅広いジャンルのトレンド情報を解説 6
- 平成26年度の日商検定試験年間スケジュール 7
- 春まつりイベント情報 8
- 当所事務局職員人事異動のお知らせ 10

4

口角

双雲

もし、苦しんでも、楽しんでも
同じような結果が引き寄せられるのなら

楽な方がいい。

深く楽しめてる人が一番楽だから。

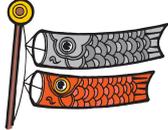
書道家 武田 双雲



武田 双雲 / たけだ・そうん

熊本育ち。NHK大河ドラマ「天地人」や世界遺産「平泉」など数々の題字を手がける。全国でユニークな個展を開催。公式ブログ「書の力」のアクセス数は、1日5万超。

4 APR ▶ 5 MAY 会議所カレンダー

日	月	火	水	木	金	土
6	7	8 ・広報FRONTIER 一般競争入札	9	10 ・定例金融相談 ・県南社会保険委 員会委員長・副 委員長会議	11	12
13	14 ・労働保険事務組 合年度更新事務 説明会	15	16 ・小規模事業経営 支援事業費補助 金実績報告	17	18 	19
20 ・十和田市春まつり (~5/5)	21	22 ・中小企業融資制 度説明会	23	24 ・定例金融相談	25	26 ・女性会“なべっ こだんご”提供 事業(十和田市 春まつり)
27 	28	29 昭和の日	30	5/1	2	3 憲法記念日 ・太素祭前夜祭
4 みどりの日 ・太素祭式典	5 こどもの日 ・太素ウォーク2014	6 振替休日	7	8 	9	10

●当所事業 ●外部事業 ●各種イベント

FRONTIER的とわだ検定

有限会社 三沢菓子店

みさわ まみ
三澤 麻美さん(39歳)

お客様の声とスタッフの気持ち 両者を結ぶ懸け橋として

オールラウンドに全体のサポートを

お客様の声は、エネルギーとなり、アドバイスにもなりますが、直接工房にいるスタッフに届くことはなかなか叶いません。ですから、その声を伝えるとともに、パティシエが丁寧に作りあげるケーキの一つ一つがお客様の目にしっかり飛び込むようなレイアウトづくり、接客方法を心がけています。

また、一昨年の新装オープンと同時に始めたカフェコーナーも、ゆっくりおしゃべりでもしながらくつろげる空間として、もっと多くのお客様にランチやティータイムを楽しんでいただけるようPRしていきたいです。

創作ジュエリー教室の先生

教室では、リングやブレスレットなどの制作をサポートしていますが、細かい作業だけでなく、糸のこぎりやハンマーを使ったハードな工程もあるため、時間と手間がかかります。指が痛くなるなど、つい弱音が漏れてしまうこともありますが、創作ジュエリーは世界にたった1つしかないものなので、完成した時の達成感も含め、生徒さんには是非その喜びを実感してほしいと思っています。

臨機応変に対応できるように

こだわりを持つことは大事だと思いつつも、こだわり過ぎないということです。ジュエリーも、全てが完成まで理想通りに作れるとは限りません。物理的に不可能なこともあれば、失敗してしまうことだってあります。日々の暮らしも同様です。自分が思い描いていたことだけが正解ではありませんので、様々な経験を通じて幅広い選択肢を持ち、いざという時に柔軟に行動できれば、そこからまた新たな可能性が生まれると考えます。

お客様のあらゆるシーンに

今春の消費税率引き上げをはじめ、今後も経済環境の変化には、状況に合わせて対応していかなければなりません。新商品の開発やデコレーションの工夫など、税率アップ以上にお客様に満足していただけるような質の高いサービスの提供に努めていきます。また、あらゆるニーズに応えられるように、当店の“味”を守りつつ、トレンドもうまく取り入れた豊富なバリエーションでサービス展開していきたいと思えます。



この人 **に** 聞く

Profile

1974年十和田市生まれ。戸板女子短期大学でジュエリー制作や陶芸を学び、卒業後1年間研究員として在籍した後、'96年同大学服飾研究所研究室に3年間勤務。'99年に(有)三沢菓子店へ入社し、現在に至る。学生時代の研究活動を生かし、毎週土曜日、南公民館にて創作ジュエリー教室も開講している。

事業所概要

代表取締役：三澤 哲
所在地：十和田市穂並町9-17
事業内容：菓子製造小売
TEL：(0176)23-2673 F A X：(0176)23-3448
営業時間：8:00~19:00 (カフェコーナー 11:00~17:00)

問1. 花菖蒲園を中心に芍薬やルピナスなど四季の花々を楽しめるとともに、五感で自然や食の素晴らしさを感じることができる体験型観光施設は？

① 匠工房 ② 駒っこランド ③ 十和田乗馬倶楽部 ④ 手づくり村鯉ヶ郷

平成26年度事業計画を承認

第2回通常議員総会を開催

当所では、3月27日に平成25年度第2回通常議員総会を開催。平成26年度の実業計画（意見活動及び事業活動）をはじめ、全6議案を審議し全て承認された。事業計画には、3月4日に開催した合同部会で各部会から提出された意見が反映されており、内容を取りまとめて計画に盛り込まれた。

平成26年度の基本方針及び新規事業項目を以下に紹介する。



総会で挨拶する石川会頭

平成26年度事業基本方針

日本再興戦略の強力推進で経済成長

昨年度の我が国経済を見ると、「大胆な金融政策」「機動的な財政政策」「民間投資を喚起する成長戦略」の「三本の矢」による一体的な取組の政策から、家計や企業のマインドが改善し、消費等の内需を中心として景気回復の動きが広がりました。政府は、企業収益の増加から設備投資が持ち直しつつあり、雇用・所得環境が改善していく中で、景気回復の動きが確かなものとなることを見込まれると見ております。さらに、最近の景気回復に向けた動きを持続的な経済成長につなげていくため、「日本再興戦略」の実行を加速・強化、産業競争力強化法、国家戦略特別区域法の積極的活用や政策資源の重点配分などにより、同戦略に盛り込まれた3つのアクションプランを強力に推進することで、日本経済の成長力を強化するようです。

ニーズに応じた積極的な事業展開を

青森県においても、消費税引き上げによる県内景気の腰折れを防ぐため、2014年度当初予算案と2013年度2月補正案を一体で編成し、国の経済対策に呼応しながら公共事業に力を入れる一方、県民生活に欠かせない医療・福祉、本県の強みである農林水産やエネルギー分野などに限られた財源を割り振った予算となったようです。

当地域におきましても、東日本大震災の風評被害を受けてから3年が経ち、関係機関の努力により、少しずつではありますが回復してきているのではないかと感じており、私共商工会議所は、これからも会員のニーズに応じた取り組みを積極的に進めていきたいと考えており、活気溢れる商工業の再興と住みよいまちづくりに向けて、行政をはじめ関係団体と情報交換をより密にすると共に、日々取り組んでおります意見活動・事業活動を展開して行きます。

賑わい創出に向けた取り組みを

さらに、喫緊の課題とされる中心市街地活性化についても、市が計画し建設を進めている、市民交流プラザや教育プラザのオープンに期待しながら、賑わい創出のため、行政及び商店街や市民と積極的に取り組んで行く所存です。そして、地場産業育成や雇用環境の改善等の観点から、今後においても市内官公庁には購入・発注等は全て市内事業所にして頂くよう積極的に働きかけて行きます。

観光資源を有効に

観光分野においても、十和田市の観光資源をこれまで以上にPRし、多くの観光客の誘致が出来るよう努めていきたいと考えております。また、現代美術館や新渡戸記念館等の施設観光や昨年全国B-1グランプリでシルバー賞獲得の「十和田バラ焼き」等のご当地グルメ、そして南部さきおり等の地場産品を行政・観光協会や市民と一体となり、PR活動に取り組みます。加えて、北里大学との交流事業等についても、執行部や学生との交流の場を持って行きたいと思っております。

会員拡大と連携強化

さらには、商工会議所の活動を強固なものにして行くため、会員の拡大にも全会員が一丸となって、組織の強化と組織率の向上に努め、財政の確立を図って行かなければならないものと思っております。

そして、長く続いている景気低迷を打破できるよう、積極果敢なる事業への取り組みが求められている事を念頭に事業の遂行に努める所存です。

会員皆様のご理解とご支援をお願い申し上げます。平成26年度事業の基本方針と致します。

平成26年度新規事業項目

意見活動

- **官庁街通り歩道の点検(地面の隆起など)及び車椅子やベビーカーでも散策しやすい路面の整備促進**
官庁街通りの歩道には、路面の歪みや縁石の破損など凹凸が生じており、多くの観光客・市民に対応するため、同歩道の点検及び車椅子やベビーカー等でも散策しやすい路面の整備を要望。
- **十和田市観光物産センターの有効活用のための表示看板の見直しについて**
当市の観光情報発信拠点である同センターの視覚に訴える表示看板等の見直しを要望。
- **まちなか居住促進のために補助制度等支援策の継続と「まちなか定住促進事業補助金」の補助対象者への「企業」及び「家主」等の追加について**
「まちなかへの居住支援」は十和田市中心市街地活性化基本計画において大きなコンセプトの一つ。市では、「まちなか定住促進事業」を実施する中で対象条件の緩和や補助制度の拡充を図ってきたが、補助対象者は個人の借主のみ。支援策継続はもとより、企業及び家主も対象者とするを要望。
- **大雪時の効率的かつ効果的な除雪体制の構築**
市では、「十和田市協働による除雪の推進に関する条例」を制定し、行政、市民、除雪業者の三者で除雪体制の構築に取り組んでいるが、具体的な除雪体制が不十分なため、記録的な大雪時は、市内交通網がマヒ状態となり市民生活に大きな影響を与える可能性がある。大雪時の効率的かつ効果的な除雪体制についての検討を要望。
- **中心商店街の老朽化しているアーケード改修に対する助成**
完成から18、9年が経過し、鉄骨の柱が錆びるなど老朽化が進んでいる。安全性を考え早期の修繕が必要だが、管理所有する各商店街だけでは費用の捻出が厳しいことから、助成の検討を要望。

●老朽化した市相撲場の改修促進

毎夏開催の大学・高校の相撲大会は、当市でも唯一の全国大会であるが、昭和51年建設の市相撲場は全体的に老朽化が進んでいる。ほかにも各種イベントに使用されることから、利便性の高い施設を視野に入れた改修工事を要望。

●官庁街通りの全体的な景観を考えたアート広場の整備促進

アート広場は、上北労働基準協会を東西に挟む形で整備され、全体的な景観に違和感が感じられる。個性溢れる『アートの街』『感動創造都市』を目指すためにも、より魅力的で美しい官庁街通りの景観を考えた整備検討を要望。

●市内の公園に隣接する駐車場の整備促進

八甲公園や三木野公園付近には隣接した駐車場が無く、公園利用者が不便を感じている。市民の憩いの場として誰でも利用しやすいよう公園に隣接した駐車場の整備検討を要望。

●主要地方道三沢十和田線の三本木農業高校正門西側に設置されたバス停用路側帯への街路灯設置促進

三本木農業高校正門西側に設置された路側帯には街灯が設置されておらず、生徒の安全確保のため、未だバス停としての路側帯の共用が開始されていない。生徒の防犯上・安全上の観点から、同路側帯への一日も早い街路灯の設置を要望。

事業活動

●全国レベルのイベント等の招致推進

当市は、これまで多くのコンベンションやスポーツ大会、イベント等を開催してきた。昨年の北海道・東北B-1グランプリも大盛況となり、また、全国高校・全日本大学相撲大会も毎年開催されている。平成27年度には全国中学校相撲選手権大会も8年ぶりに開催される予定だ。今後とも全国レベルのコンベンションや各イベントを招致し、十和田市の活性化に繋げていきたい。

新鮮鶏卵・若鶏の丸焼・鶏肉各種販売



(株)フナバヤシ 十和田市西三番町20-85
tel 0176-23-4225

30th Anniversary
Special Summer Plan
30thアニバーサリー特別サマープラン
平成26年6月～8月 御婚礼のお客様へ
総額30万円相当サービス

十和田富士屋ホテル TEL 0176-22-7111

問2. 十和田・八甲田地域、八幡平地域からなる十和田八幡平国立公園は、何という法律によってその自然が守られているか？

- ①水産資源保護法 ②自然公園法 ③自然環境保全法 ④湖沼水質保全特別措置法



第1回

『ターゲット』をずらして勝負できるか考えてみる

よく通りがかる東京都内のビジネス街に、新しい立ち食い蕎麦屋さんが開店していました。「そば290円」と大きく看板に出しているところを見ると、価格勝負の店なのでしょう。それを見ながら「ここも長続きせず閉店するだろうな」と感じました。

その場所は立ち食い蕎麦の激戦区で、1つの交差点の100m以内に「梅もと」「小諸そば」「富士そば」「はなまるうどん」のチェーン店のほか、独立系で味を売り物にした店もあります。新規オープンのお店も前は別の独立系の立ち食い蕎麦店でした。

これだけ同じような店があるということは、確かにそこに需要はあります。あとは競争に勝てるかどうかの問題なので、その店は価格を打ち出したと考えられます。一人の立ち食い蕎麦ファンとして言えば、「安くてうまい店」はそのエリアではもう決まっています。これだけ成立しているということは、それ以外に営業時間の差やごはんものの充実度、てんぷらなどの総菜のバリエーションといったメニューの違いなどでそれぞれがファンをつかんでいるのです。

もし私がその場所に新たに新店を出すならば、「女性向け」に特化した立ち食い蕎麦店を出します。実感として、立ち食い蕎麦店や牛丼店など、従来は男性中心だったファストフードの店に女性客が増えていきます。これに対応して、牛丼チェーンではサイズの小さい牛丼やサラダなど、女性客を意識したメニューをメインのラインナップに加え始めていま

す。ですから立ち食い蕎麦店でも女性客向けの対応をすれば、新たな需要を他に先駆けてキャッチできるはずです。

このように、同じようなサービスを提供しながらターゲットをずらし、新たなビジネスチャンスをつかもうという例がいろいろ出始めています。特に顕著なのはシニア向けビジネスです。ボウリングやカラオケなどの総合レジャー施設であるラウンドワンは、シニア向けに朝5時から8時までの早朝割引サービスを導入しました。商店街にあるゲームセンターも平日の昼間にシニアの姿を見ることが増えました。ファミリーレストランも平日はシニアの日常の食事の場としてのメニューを拡充しています。

既に持っているノウハウやリソースを利用しながら、ターゲットを変えるときに注意しなければならない点があります。当たり前なのですが、新しいお客さんが本当に望んでいることを調べ、それに合わせて提供する商品やサービスを変えることです。例えば、女性向けの立ち食い蕎麦屋さんをつくるなら「大盛無料」や「生卵サービス」は競争力にならず、むしろ逆効果です。安く適量でヘルシー、お店はきれいで座れるというのが必須条件になるでしょう。

これまで取り組んできたビジネスを市場トレンドに合わせて見直すときに、「ターゲット」をずらして勝負できるか、という視点を取り入れてみてはいかがでしょうか。



執筆者：日経BPヒット総合研究所 上席研究員 渡辺和博

日経BP社が発行する日経トレンディは、マーケットの動きやライフスタイルの在り方などを視野に入れながら、「商品」と「サービス」の新しい潮流を取り上げ紹介する情報誌。世の中のトレンドや流行、新製品・サービスの動向など、生活に関するあらゆる情報を幅広く分析し、紹介している。

知っておくべき

平成26年度税制改正

所得拡大促進税制の見直しと拡充

給与等の支給額を増加させた場合に、増加額の10%を税額控除する制度（法人税額10%（中小企業等は20%）を限度）。企業にとってより使いやすいものとし、計画的・段階的な賃上げを支援する観点から、以下の通り要件を緩和するとともに、適用期限を2年間延長する（平成29年度末まで）。

【要件】

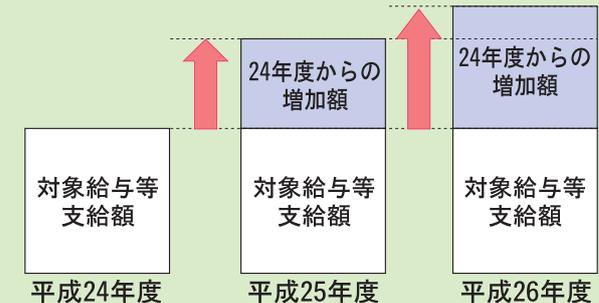
①給与等支給額の総額：24年度から5%以上増加

平成25・26年度：2%以上、平成27年度：3%以上、平成28・29年度：5%以上

②給与等支給額の総額：前事業年度以上

③給与等支給額の平均：前事業年度以上

比較対象を「継続雇用者に対する給与等」に見直す（＝退職・再雇用・新卒採用者除く）



※要件緩和は平成25年度当所に遡って適用。（既に決算を終えている企業は、平成26年度に税額控除額を上乗せ）



其ノ二十一

イオン化作用 ラジウム陶盤浴

(株)十和田ポニー温泉

<http://www.pony-onsen.co.jp>

陶盤浴とは

人工的に作られた陶板を使用し、湿度・温度を低く設定している。そのため、小さなお子様からご年配の方、熱いのが苦手な方にも安心してご利用いただいている。

横になるだけで大丈夫

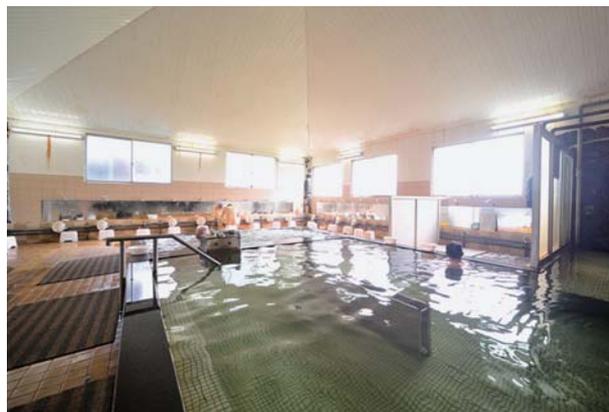
陶盤浴は陶板の上に寝るだけで、じんわり体の中からポカポカ温まり、さらに陶板に含まれているラジウムの効果でイオン化作用（生体活性作用）もあり、新陳代謝を活発にし身体に自然なリズムを取り戻す。



ラジウムが含まれている陶板

全てと一緒に

同温泉の弱アルカリ性単純泉は美容効果もあり、お肌ツルツル！天然温泉源泉100%掛け流しや青森ヒバ造りのドライサウナと一緒に、陶盤浴をお試しあれ！！



公衆浴場の様子

株式会社十和田ポニー温泉

■代表取締役総支配人 白濱道義

■場 所 三本木字佐井幅167-1

■TEL (0176)23-4836 ■FAX (0176)25-1277

平成26年度 各種検定試験のご案内（当所実施分）

級	試験日	受付期間		受験料	
簿記					
1～4級	6月8日(日)	4月16日(水)～	5月9日(金)	1級	7,710円
1～4級	11月16日(日)	9月26日(金)～	10月17日(金)	2級	4,630円
2～4級	(H27)2月22日(日)	(H27)1月6日(火)～	1月23日(金)	3級	2,570円
				4級	1,640円
販売士					
3級	7月12日(土)	5月26日(月)～	6月19日(木)	1級	7,710円
2級	10月1日(水)	8月15日(金)～	9月8日(月)	2級	5,660円
1級・3級	(H27)2月18日(水)	12月18日(木)～(H27)1月26日(月)		3級	4,120円
そろばん					
段位 1～3級 準級 4～10級 暗算	6月22日(日)	4月14日(月)～	5月22日(木)	段位 2,620円	1級 2,100円
	10月26日(日)	8月18日(月)～	9月25日(木)	準1級 1,840円	2級 1,570円
	(H27)2月8日(日)	12月1日(月)～(H27)1月8日(木)		準2級 1,470円	3級 1,360円
				準3級 1,150円	4～6級 940円
				7～10級 840円	暗算 840円
				※段位 珠算のみ	2,260円
				暗算のみ	1,130円

【お問合せ先】 当所検定係 TEL 24-1111

問3. 三本木村（現・十和田市）出身の作曲家・陸奥明の作品「あゝ草枕幾度ぞ」の楽譜が刻まれた作曲碑が建立された場所は？

- ①高森山展望台
- ②太素塚境内
- ③月日山展望台
- ④十和田神社境内

新入会員 インフォメーション

平成25年11月21日～
平成26年1月31日受付分

会員数 1,233事業所(平成26年4月1日現在)

ハッピーメンテナンス



代表
小原 岳大

西二十三番町58-60
TEL (0176)22-0870
FAX (0176)22-0870

業務内容/ビルメンテナンス、美装工事

土地家屋調査士新谷智央事務所



代表
新谷 智央

西十一番町17-22
TEL (0176)27-6515
FAX (0176)27-6519

業務内容/土地家屋調査士

花柳流 花すず会日本舞踊教室



代表
はなやぎ すずみがく
花柳 寿々美岳
(中尾 利香)

東二番町2-31
TEL (0176)25-6739
FAX (0176)25-6739

業務内容/日本舞踊教室、イベント出演、
各種施設への慰問



十和田市 春まつり

期間 4月20日(日)～
5月5日(月・こどもの日)

イベント名	開催日	開催時間	開催場所	お問合せ先
夜桜のライトアップ	期間中桜の開花に合わせて	18:00～22:00	官庁街通り・中央公園	十和田市観光推進課 TEL (0176)51-6770
十和田市春まつり 物産展	4月26日(土)～29日(火)	10:00～16:00	桜の広場	(一社)十和田市観光協会 TEL (0176)24-3006
桜流 鎚馬	4月26日(土)・27日(日)	10:00～14:00	中央公園緑地	桜流鎚馬実行委員会 TEL (0176)26-2945
Street The Party Vo.3 in 桜の広場	4月26日(土)	13:00～15:00	桜の広場 ※雨天時 AST中央広場	(一社)十和田市観光協会 TEL (0176)24-3006
Yosakoi 元気まつり 2014 in 桜の広場	4月27日(日)	13:00～15:00	桜の広場 ※雨天時 AST中央広場	〃
太素祭	5月3日(土)～5日(月)		太素塚境内	〃
太素ウォーク 2014	5月3日(土)	8:30～15:00	稲生川取水口から川沿いに太素塚境内まで	〃

このほかのイベントや詳しい情報のお問合せは、(一社)十和田市観光協会 TEL 0176-24-3006

次世代エネルギーの研究開発に触れる 工業部会・工業対策委員会が視察研修

当所工業部会・工業対策委員会では、2月27日に六ヶ所村次世代エネルギーパークにて視察研修を実施。ITER計画支援と核融合研究の拠点施設である国際核融合エネルギー研究センター、トリジェネレーションシステムを活用して花きを生産する(株)トヨタフローリテック、放射性物質の性質と影響を研究する(公財)環境科学技術研究所の3施設を視察し、次世代エネルギーに対する知識と理解を深めた。



トヨタフローリテックでは約2万㎡の温室施設で花きを生産



研修初日、緊張の面持ちで臨む参加者たち

集中研修で新社会人を養成 新入社員研修を実施

3月19日・20日、当所とジョブカフェあおもりの共催で新入社員研修を開催。市内事業所に就職した新入社員及び入社2年目までの社員64名が参加した。

講師を務めたのは、MACS研究所所長で経営コンサルタントの横井孝司氏。2日間の短期間研修の中で、社会人としての心構えやビジネスマナーなど、実践を多く取り入れた内容で、即戦力としての人材育成に取り組んだ。

桃の節句をお茶とともに 女性会3月例会 お茶を楽しむ会

当所女性会では、3月20日にお茶を楽しむ会を開催。会場内に設えた茶室でお茶をたて、さらに早い時間から幾手間もかけて作った手づくり懐石料理に舌鼓を打った。今回は、3月の開催ということもあり、雛壇飾りをはじめ、様々な雛人形や桃の節句の飾りなどに彩られた中で、春の訪れを希いながらお茶の風情を楽しんだ。



お茶を楽しむ会に参加した皆さん。左写真は手づくり懐石料理。

会員増強キャンペーン
実施中

十和田商工会議所会員のみなさまへお願い

あなたのお知り合いの事業所をご紹介下さい！

十和田商工会議所では、行政庁などに対する意見活動や各種事業を活発に展開し、経営のお手伝いや魅力ある会員サービスを充実させるため、より多くの事業所の方々にご加入いただき、商工業者の結束を強化することが必要不可欠と考えております。

4月1日から1ヶ月間会員増強キャンペーンを実施しておりますので、お取引やお知り合いの事業所の方で、入会を希望されている方、まだ加入されていない方のご紹介をよろしくお願い致します。

【お問合せ先】 十和田商工会議所総務課 TEL (0176)24-1111 E-mail towada@towada.or.jp

問4.「開拓」をキーワードに、十和田市は同様の歴史をもつ地域と交流を図っているが、2002(平成14)年に日本三大開拓地サミットが開催されたのはどこか？

①十和田市 ②宮崎県川南町 ③北海道別海町 ④福島県矢吹町

十和田商工会議所からのお知らせ

保険料率のお知らせ

平成26年度における全国健康保険協会（協会けんぽ）青森支部の健康保険料率・介護保険料率は下記の通りとなります。

協会けんぽは、加入者と事業主の皆様の負担軽減に向け、国や関係方面に強く求めて参りますので、ご理解とご協力をお願いします。

平成25年3月分（4月納付分）からの保険料率

健康保険料率 10.00%（据え置き）

介護保健料率 1.72%（現行 1.55%）

※40～60歳までの方（介護保険第2号被保険者）は、健康保険料率に介護保険料率が加わります。

【お問合せ先】

全国健康保険協会（協会けんぽ）青森支部

TEL 017-721-2713

H P <http://www.kyoukaikenpo.or.jp/shibu/aomori/>

平成26年度 十和田市秋まつりは
9月5日(金)・6日(土)・7日(日)
に開催いたします。

【お問合せ先】

(社)十和田市観光協会 TEL (0176)24-3006

「バラ焼き」・「十和田バラ焼き」の
商標について

当所商標管理委員会では、「バラ焼き」・「十和田バラ焼き」の適正かつ効果的な使用を管理・運営する窓口として、地域ブランドの保護・強化に加え、当所会員相互の連携力を高めて地域経済の活性化を図っていきたく考えています。

【お問合せ先】

当所商標管理委員会 TEL (0176)24-1111

当所事務局職員人事異動のお知らせ

※（ ）内は前職

定年退職



桜田 雅章

昇任

◇事務局長兼総務課課長

米田 謙一（総務課課長）

◇中小企業相談所次長

三浦 祐子（中小企業相談所相談課課長）

◇中小企業相談所相談課課長

和田 康文（中小企業相談所相談課課長補佐）

異動

◇中小企業相談所相談課係長

馬場 聡全（(社)十和田市観光協会に出向）

商工会議所がお勧めする

政府系融資制度「マル経」情報

マル経の金利は
年1.60%（平成26年3月12日現在）

融資対象

- 十和田市内で1年以上継続して事業を行っていること
- 常時雇用する従業員の数が、製造業・建設業等では20人以下、商業・サービス業では5人以下（個人の家族従業員・法人の役員は除く）の企業
- 所得税・法人税・事業税・住民税・消費税等、納期限の到来している税額をすべて完納していること
- 従前（原則6ヶ月以前）から商工会議所の経営指導（相談指導）を受けていること

融資限度

最高1,500万円

返済期間

- 運転資金 7年以内
- 設備資金 10年以内

無担保
無保証人

お問合せ先 当所中小企業相談所 TEL 24-1111

定例金融相談

4月の日本政策金融公庫の定例金融相談は下記の日程です。相談ご希望の方は事前にお申込み下さい。

相談日時：4月10日(木)・24日(木) 10:30～12:00

【お申込み先(事前予約)】当所相談所 TEL 24-1111

日商検定試験(当所実施分)

簿記(第137回1～4級)

検定日：6月8日(日) 受付：4月16日(水)～5月9日(金)

販売士(第74回3級)

検定日：7月12日(土) 受付：5月26日(月)～6月19日(木)

そろばん(段位・1～3級)

検定日：6月22日(日) 受付：4月14日(月)～5月22日(木)

【お問合せ・お申込み先】当所検定係 TEL 24-1111

法律相談

開催日時：毎週火曜日 13:00～16:00

場所：十和田商工会館2階 相談料：30分 5,000円

【お申込み先(事前予約)】青森県弁護士会 TEL 017-777-7285

さわやか川柳

- 春を待つところに花の絵を描いて 三浦 幸子
春と言えば桜、待ち遠しいです
- 割烹着祖母から孫へ味伝え 似鳥 俊子
マスコミを賑わした割烹着、今年流行りそうです
- おくびにも出さない苦勞した笑顔 八木田幸子
そういう人こそ尊敬されるべき人、頭が下がります
- 頬杖をつく昼下りの空想 夏目 美代
考え深くなる季節、俳句で春愁という季語があります



(協力 十和田かばちえっぽ川柳吟社)

1枚写真館



(天花or白魔?)

たま雪・こな雪・はい雪・ざらめ雪・わた雪・みず雪…と、雪にもいろんな種類があり、質や降り方も違うようです。なるほど～、勉強になります～。

まあ、これだけ降れば何雪だろうと関係ないですがね。(tkr)

つぶやき

少しずつではありますが、春めいてきた今日この頃です。卒業・入学・就職と、何かと慌ただしい時節柄ですが、気分は非常にリフレッシュされますよね。

また、プロ野球・メジャーリーグ・選抜高校野球と、一気に野球シーズンも到来です!! 去年は、楽天の日本一で東北中が歓喜に包まれましたが、今年はいかに…。田中将大が抜けた分、ゴールデンルーキー・松井裕樹が入団し、今年も十分戦えそうです!! 頑張れ、東北楽天ゴールデンイーグルス!! (S)

中小企業者のための

青森県火災共済協同組合 青森県中小企業共済協同組合

火災共済・自動車共済・事故費用共済・傷害共済等

〒030-0801 青森市新町二丁目8番26号 TEL 017-777-8111

代理店 **十和田商工会議所 火災共済担当**

十和田市西二番町4-11 TEL 24-1111



協力：のびのびマンガ教室 (十和田)

お知らせ

本誌FRONTIERでは、読者の皆様に役立つ情報提供に努めておりますが、掲載内容により、発行日が前後する場合があります。予めご了承ください。当所広報係 TEL 24-1111

青森第一食糧 有限会社

モンドセレクション金賞受賞の黒にんにくを製造販売する青森第一食糧(有)。県産にんにくを使用し、徹底した温度・湿度管理のもと熟成させることで、生にんにくに比べて食べやすさも栄養素も遥かにパワーアップ。特にポリフェノールは約9倍にも倍増するというから驚きだ。

リピーターも数知れず、今後は、より上質を求めてモンドセレクションの最高金賞を目指すとともに、一家に欠かせないものというくらい身近な存在にしていきたいと意気込む。



↓ご購入はこちらから↓
<http://maruo2935.wc.shopserve.jp/>

北国の本気あおもり屋さん 検索

上記サイトのほか、県内各物産販売コーナーでもご購入いただけます。

↑福地ホワイト六片種を使用。栄養素を損なわずじっくりと熟成→人気No.1の熟成黒にんにくは、一片ずつバラになっているので、あとは皮をむいて食べるだけ



ラー油やカレーなど、にんにく商品も充実の品揃え。新商品も続々登場!!



青森第一食糧有限会社

代表取締役 畑山 啓恵

場所 深持字糠森116-3

TEL (0176) 23-7118

FAX (0176) 25-0585

キラめけっ 未来の主演!

Vol.48

どんな業務を担当してますか?

総務部で経理を担当していて、請求書の発行などしています。

仕事で心掛けていること

会社の心得でもある「謙虚に・丁寧に」を普段から心掛けています。

先輩方から見習いたいことは?

イレギュラーなことが起きても慌てずしっかり対応できることです。あと周りをよく見ていて、気配りができているところを見習いたいです。

私の良いところ・ダメなこと

私の長所はプラス思考で、常に前向きなところです。短所は…自己満足することですね。本当に相手を思うなら自己満足で終わら



トヨタ小野グループ
サービス株式会社

つば あゆみ
坪 亜祐美 さん
(24歳)

ず、ちゃんと相手のことを考えて行動できるようになりたいです。

一人歩き

一人でカフェや映画館に行ったりゆっくり時間を過ごしたりするのが好きです。

猛勉強中です!

今、頑張っていることはパソコン操作と検定の勉強です!パソコン教室に通って自由に操作できるように頑張っています。検定の方は簿記検定と秘書検定の勉強をしています。

将来の自分

上司のように後輩の面倒見が良く、職場の方々から「彼女がいれば大丈夫」と、頼られる存在になりたいです。

「未来の主演!」で紹介する方を随時募集中です。自薦・他薦は問いません。広報担当までご連絡ください。TEL 24-1111